

(A)

Region

INTRODUCCION A LAS REGIONES

RADIO POPULAR

A FONDO - DIA 21-9-74

CONTROL.- CAMPANITAS

Saludo en las distintas lenguas vernáculas del país. Buenas noches.

CONTROL.- A FONDO.O.O.O.

CONTROL.- Cuña nº 1

LOCUTOR.- Intentaremos hoy hablar de las "regiones". Somos conscientes de las dificultades que entraña el tema, por eso más que un programa sobre las regiones haremos lo que podríamos llamar una "INTRODUCCION A LAS REGIONES".

LOCUTORA.- En escasos treinta minutos de que disponemos ni siquiera podremos nombrar a todas las regiones que constituyen este hermoso país. Hemos seleccionado algunas que, ni consideramos mejores, ni más importantes, ni más problemáticas, simplemente son un botón de muestra de la problemática que puede aquejar a las distintas minorías étnicas de nuestro país.

CONTROL.- RAFAGA AD HOC.

TAGAR.- Empecemos por el principio. Con nosotros está el profesor Ramón Tamames, Catedrático de la Universidad Autónoma de Madrid. Profesor ¿Qué es una región?.

RESPUESTA PROFESOR TAMAMES.

TAGAR.- ¿Qué importancia tiene el desarrollo económico, cultural y social de las distintas regiones para el desarrollo de todo el país?. De otra manera ¿es suficiente un centralismo de desarrollo económico cultural y social para el bienestar de la nación?.

RESPUESTA PROFESOR TAMAMES.

CONTROL.- A FONDO.O.O.O.O.

CONTROL.- Cuña nº 2

LOCUTORA.- Creo que estamos siendo un poco centralistas.

LOCUTOR.- Es el momento pues de callarnos y dejar que hombres que viven en las distintas regiones nos den su visión de los distintos problemas que les aquejan y esbochen posibles soluciones.

CONTROL.- Ráfaga música valenciana.

- D. José María Curz Román, Director de Radio Popular de Valencia, expone la problemática económica, cultural y social de la región valenciana y los apuntes de posibles soluciones.

CONTROL.- Ráfaga de música vasca.

- D. José Miguel Azpíroz, Director de Radio Popular de Bilbao, hace lo mismo sobre las Vascongadas.

CONTROL.- Ráfaga de música canaria.

- D. José Antonio Baeza, Director de Radio Popular de Las Palmas, idem de Las Canarias.

CONTROL.- A FONDO.O.O.

CONTROL.- Cuña nº 3

LOCUTOR.- Perdón amigos de Cataluña, Galicia, Asturias, Castilla, Aragón, Andalucía, La Mancha, Extremadura, Baleares.

LOCUTORA.- Ya hemos advertido al principio que se trataba de una introducción a la regiones en las que solo algunas tendrían cabida para darnos un esbozo de lo que son, qué piensan, qué problemática, aqueja a la gente de estas regiones.

CONTROL.- Ráfaga ad hoc.

LOCUTOR.- Como nos decía el profesor Tamames el desarrollo regional es base del desarrollo nacional, el olvidarse de lo primero es falsear lo segundo, y esto a todos los niveles.

LOCUTORA.- Porque así ocurre de forma natural. No todos nacemos en el centro, las verdes praderas del norte complementan la aridez de la meseta de Castilla, el corazón recio de los extremeños encuentra la suavidad andaluza, la industria de Cataluña necesita las materias primas de Galicia...

LOCUTOR.- Alguien dijo que no hay mayor ni mejor maestro que la madre naturaleza y nosotros estamos totalmente de acuerdo con esto. Se será más español y más ciudadano del mundo si somos más de nuestra tierra y velamos por los problemas de cada región. Es inevitable, la única manera de ser español es siendo castellano, vasco, gallego, catalán, andaluz, leonés, extremeño, canario, murciano, asturiano y balear.

CONTROL.- Ráfaga ad hoc.

LOCUTORA.- Ha sido un programa de la serie A FONDO en el que participamos...

CONTROL.- CAMPANITAS COPE : puntos de vista y decisión por parte del electorado

-. La pregunta es aparentemente sencilla pero la respuesta no lo es tanto. Hay una gran cantidad de libros, de trabajos, de artículos, de monografías, congresos de ciencia regional, reuniones, mesas redondas, etc. sobre este tema de qué es la región. Y un geógrafo le daría a Vd. una definición en el sentido de que la región es una extensión geográfica que tiene unas notas de homogeneidad es decir que tiene unas características por así decirlo climáticas, determinadas. Está delimitada por una serie de accidentes naturales como pueden ser fundamentalmente cordilleras o ríos y tiene una comunidad o unas características comunes también en cuanto su población etc. Un economista por el contrario tendría y estamos esquematizando mucho, que fijarse más pues en la que podríamos llamar la influencia económica de lo que es una capital regional. Un capital regional define una zona de influencia por lo tanto una región. Por ejemplo que duda cabe que Zaragoza es una capital indiscutida dentro de Aragón y que la influencia de Zaragoza llega desde Huesca hasta Teruel y abarca todo el valle medio del Ebro como también en Cataluña el papel de ~~la~~ Barcelona como capital regional es indiscutido. En cambio en otras que llamamos regiones españolas pues ya no hay unanimidad de capital. ¿Cuál es la capital de Galicia, yo le podría preguntar a usted? Y cualquiera podría contestar Galicia no está tan claro puede haber una capital económica que podría ser discutida entre Vigo y La Coruña hay una capital cultural que es Santiago de Compostela, hay ~~una serie de centros~~ toda una serie de centros en esta región. Por lo tanto también podríamos hacer una definición económica de la región como un conjunto de áreas comerciales relacionadas entre sí ^{con} una cierta jerarquía en donde el área comercial el espacio con influencia comercial desde un núcleo importante debidamente jerarquizado pues constituye un ensamble un conjunto interrelacionado. En este sentido podría ~~hablarse de~~ ^{hablarse de} Andalucía occidental donde hay un núcleo comercial fundamental como es Córdoba y algunos secundarios como son Sevilla, Huelva y Cádiz y unos terciarios como podrían ser ya esos grandes pueblos de Andalucía. Por lo tanto el problema está en delimitar la región. Para delimitar la región se pueden seguir muchos criterios. Ese es el gran problema. Hay regiones indudablemente unánimes en el sentido de que todos aceptan su existencia sin poner en duda una delimitación bastante clara. Es el caso de Cataluña es el caso de Galicia, a pesar de lo que decíamos antes de ~~que~~ la disparidad de opiniones sobre su posible capital. Es el caso también del país Valenciano de Baleares y Canarias por razones obvias. Pero cuando entramos ya en la delimitación de las posibles futuras regiones del Centro de España la cuestión es mucho más ardua. Habría una región de Madrid o una región Centro mucho más amplia o habría una región del Duero una región del Tajo Guadiana, en fin la cuestión es bastante compleja. Yo creo que al final en una situación de planteamientos de cara al futuro y de democratización del país se tendrá que definir cuáles son las regiones españolas a base de plataformas políticas con distintos puntos de vista y decisión por parte del electorado

como se ha hecho en varios países Europeos ya.

-- No. Para el bienestar de la nación podríamos decir que es necesario hoy en día una descentralización en el sentido de que no solamente las regiones sino también las comarcas y otras unidades administrativas tienen que tener una vida propia en el sentido de un nivel de autogobierno para su propio horizonte. En otras palabras la vida de un colectivo como es el de una nación en el sentido político del término y del económico, sin entrar ahora en otros aspectos de la nación como podría ser el que se le daban en la teoría de las nacionalidades del siglo 19 en donde nación ~~era~~ es el pueblo que habla una sola lengua una lengua común y que por lo tanto muchos ~~que~~ le dirán a ustedes España es un estado multinacional en el sentido de que hay diversidad de lenguas diversidad de situaciones de culturas ~~de~~ incluso de folklore que hacen de nuestro país una mosaico bastante diferenciado. Pero si aceptamos que se pueda hablar de nación en términos económicos lo que está claro es que la nación es ya, España es ya, una entidad económica y socialmente tan compleja que no puede ser gobernada con un centralismo absoluto. Es decir, que las decisiones que hay que tomar, son tantas ya que es imposible tomarlas todas en el centro se constituye esto entonces si se quiere adoptar todo desde el centro en un auténtico cuello de botella administrativo con todas las consecuencias políticas, sociales y económicas negativas que esto tiene. Es necesario descentralizar, es decir las regiones tendrían que pasar a tener una gran parte del ~~del~~ poder que hoy detenta el estado nacional. Esto no significa que el estado ^{Europeo} nacional vaya a desaparecer, un estado nacional incluso en una perspectiva de federación tendrá funciones importantes durante mucho tiempo por no decir indefinidamente. Pero que la región tiene que tomar una parte del poder hoy situado en el centro eso es innegable. En otras palabras esa es mi tesis, la única definición aceptable que podríamos hacer de nación es el de un agregado de regiones vivas y libres que colaboran entre sí y que tienen una solidaridad entre sí. Por lo tanto al mismo tiempo que se habla de regionalización hay que hablar de solidaridad interregional porque naturalmente no puede entenderse la regionalización como una división pura y simple que permita a las regiones más ricas más prósperas desarrollarse más rápidamente y a las menos organizadas caer o quedar postergadas en ese camino del desarrollo. Tiene que haber algún tipo de ayuda interregional bien objetivada, y creo que usted me ha oído alguna vez temas relacionados con este, en el sentido de que habrá que saber lo que las regiones más prósperas tienen que dar a las menos prósperas, como se emplea con estas últimas los fondos recibidos de las primeras, etc, etc, En definitiva, un agregado vivo de regiones es la mejor definición que podríamos dar de nación y al mismo tiempo insistir en que la regionalización debe ir acompañada de un proceso de comarcalización, es decir se trata de evitar a toda costa que en el ámbito de cada región se vuelva a reconstruir el fenómeno de centralismo que Barcelona pueda absorber toda la fuerza de la región catalana, o que un regionalismo aragonés signifique una microcefalea con Zaragoza. Eso hay que evitarlo y la forma única de evitarlo es comarcalizar al mismo

borrar de nuestro mapa los anticuados límites provinciales y dar a cada una de las cabezeras comarcales dentro de cada región su propio ámbito de influencia y su propio nivel de autonomía y de autogobierno para que todo el tejido de la nación tenga su propia vida, para que todas las células tengan su propia vida naturalmente dentro de una visión de conjunto.

[The following text is extremely faint and largely illegible due to the quality of the scan. It appears to be a long, continuous paragraph of text, possibly a continuation of the ideas in the first block. The text is too light to transcribe accurately.]

RESPUESTA DE D. JOSE MARIA CRUZ ROMAN.-

-. Se trata naturalmente de una problemática muy amplia, pero podemos condensarla diciendo que lo importante es el cese de la antigua economía agrícola que pesa ahora sobre Valencia con sus nuevos engranajes industriales. Fijémonos por ejemplo para ceñirnos a datos concretos en que de las diez o 12 ferias monográficas que se celebran en Valencia ninguna de ellas es de carácter agrícola. La feria agrícola, la feria del campo está en Madrid. Estas de Valencia que no son ferias de espectáculo sino que son auténticas ferias de compras y de ventas están consiguiendo que el imperio del mueble que existe en la región valenciana crezca cada vez más que la exportación de juguetes se extienda por todo el mundo, que triunfe nuestra cerámica fuera de las fronteras españolas que se convierta Valencia en sede y centro de mercados como la confección infantil incluso y como hasta otra naciente manifestación feria, se va a lograr que Valencia sea también la capital de material didáctico y de las técnicas de la enseñanza. Como ve abarca todo esto una serie de facetas de nuevo mundo, de cara al porvenir que nada tiene que ver con el antiguo predominio agrícola valenciano. Hay tres impactos revolucionarios en la economía valenciana, sintetizo también que son siderúrgicos de ~~YADONIA~~, Sagunto, la Zur España establecida en Almusafes y la factoría de IBM que están haciendo en Pola de Balgona. Estos tres puntos neurárgicos y capitales de la industria van a ser el revulsivo definitivo que transforme por completo a la región Valenciana en un potencial industrial de gran envergadura. Socialmente tiene todo esto mucha repercusión, la adaptación de las gentes a nuevos métodos, se manifiesta en una crisis, es natural. Tiene que enfrentarse el valenciano con ello y tiene que enfrentarse con ello la población inmigrante enorme que existe en Valencia. El marco geoeconómico de la capital ha variado por el crecimiento que lleva a la ciudad que junto con los pueblos si se reuniera formaría una macrounidad de millón y medio o dos millones de habitantes. La desviación del Turia ha dejado el centro de Valencia a unos 9 Km de Cotaraja que son un caudal antes de agua ahora un tesoro de terrenos que cualquier ciudad del mundo envidiaría lo que se haga con ello eso es lo que tenemos que ver. La infraestructura turística va a recibir un incremento enorme con la organización del Salet que ahora se tiende a limitar en sus privatizaciones y a convertir aquellos 12 km de playa en una extensa zona de atractivo para toda clase de gentes. Culturalmente ha nacido en Valencia un retorno a sus primitivos valores quizá una defensa natural ante la agobiante galopada de masificación que se viene encima. Hay una parcela de este renacer cultural valencianista que se vuelve que hacia el pancatalanismo y no están muy conformes con ella otros intelectuales y otros agentes culturales valencianos. El enfrentamiento de estas dos tendencias en definitiva traerá clarificación y más valor para la autóctona cultura valenciana. Hemos de mencionar por último en el orden cultural las universidades valencianas que la universidad literaria a la universidad clásica ha pasado a doblarse ya

en universidad clasica como digo y universidad politecnica con una serie de facultades amplísima que llena Valencia de nuevos valores culturales.

.- Más que soluciones puesto que yo no veo unos problemas graves ~~que~~ que haya que dar con la clave de una solución. Yo diría apoyos. Hay que buscar a poyos para este nuevo caminar de una región tan importante en la economía española y que está sufriendo un trasvase de una serie de riquezas a otra serie de riquezas. La industrialización es irreversible y marcha por sus cauces y ante ella solamente podemos aportar ante ella y ante todos sus factores económicos creo yo esta corriente de la descentralización que se puede concretar en Valencia en una concesión de area metropolitana para la capital y sus alrededores, que es necesaria. Es de todo punto urgente y un aumento de la regionalización Valencia es una región que añora sus fueros. Valencia tiene poder y tiene potencia histórica y clase ~~para~~ para llevar adelante un autogobierno en cierto modo, es decir una auténtica clase regional dentro de estas tendencias que en Europa se van consolidando cada vez más.

.....

RESPUESTA DE D. JOSE MIGUEL AZPIROZ.

.- Bien, la respuesta es francamente difícil. La susceptibilidad con que a todos los niveles se plantean los ~~pro~~ temas relativos al país vasco exigiría un tratamiento a fondo o por lo menos una exposición completa de las razones de estos problemas y qué no tenemos tiempo. Tenemos que limitarnos, casi, casi a enumerarlos. En la historia quizá del país vasco podríamos encontrarnos con el planteamiento de los problemas que hoy en día subsisten. La emigración, como consecuencia de su florecimiento industrial hizo convivir en la Zona del país vasco ~~de~~ eúscaros, con castellanos, andaluces, gallegos llegados de estas regiones para trabajar allí. Una convivencia difícil en muchos momentos cuando los primeros, los eúscaros, se cerraban a sus tradiciones seculares que estos segundos no comprendían porque poco tenían que ver con el resto de las tradiciones de España. Circunstancias históricas más próximas pues mermaron las posibilidades de desarrollo cultural de la lengua vernácula e impidieron incluso el florecimiento del folklore. A su vez los inmigrantes poco aportaron a este folklore y poco pusieron por parte de su propia personalidad allí. En el aspecto socio-económico el momento actual es también complicado. No es nuevo decir aquí lo que ya se ha dicho en muchos sitios. ~~de~~ como unos grupos económicos a los que podríamos darles el nombre más familiar controlan el poder en esta zona. A saltado ultimamente sobre el tapete y esto creo que es lo más importante, incluso ha sido llevado a Las Cortes por los procuradores familiares por Vizcaya el tema del acuerdo económico para Vizcaya y Guipuzcoa. Esto con otras palabras es la vuelta a los viejos fueros de los que estas dos provincias fueron privados al finalizar la pañafia guerra mientras que las otras dos ~~tenido~~ teniendo el problema acuciante de agua que afecta también a la industria ~~de~~

provincias del país vasco, Navarra y Alava continúan disfrutando de ellos. Pero esto también es complicado está en momento de estudio y yo entiendo que sí ciertamente de cara a la problemática social-económica del País Vasco esta vuelta a los fueros puede ser una solución. De una vuelta a los fueros que se plantee siempre desde una gran justicia económica. Es decir previo a todo acuerdo económico que permita lax el desarrollo de la industria del país tiene que haber lógicamente una reforma fiscal y un control fiscal exhaustivo. No vaya a ocurrir que sean los mismos de siempre, las clases modestas, los que paguen el desarrollo mientras que las clases más altas con más habilidad para evadir los impuestos o la tributación fiscal sean los beneficiarios exclusivos. Creo que sobre este planteamiento de un control fiscal y dentro de este acuerdo económico al que podríamos llamar fueros podría determinarse la solución futura de los problemas socio-económicos.

RESPUESTAS DE D. JOSE ANTONIO BAEZA

.- En el terreno económico vamos a hablar y a configurar la región Canaria como una región en vías de desarrollo. Región subdesarrollada por tanto entendiendo su desarrollo en la medida en que es una economía que no tiene en sí misma la fuente de sus propios recursos, el poder de decisión sobre sus propios recursos, es fundamentalmente una economía dependiente. Esto se refleja en el contexto social en los grandes desniveles y diferencias todavía existente entre las clases sociales. Es todavía zona donde existen, siendo ^{islas} ~~las~~ pequeñas, grandes latifundios y por otro lado en el terreno económico la crisis turística, la crisis en la construcción, y la crisis financiera son dos problemas a corto plazo que se están ya presentando y que todavía se van a agudizar más. En el plano social Canarias ha experimentado estos últimos años un cambio profundo. Cambio en la ideología, y en la manera de pensar y en la forma y en el comportamiento y sobre todo en los hábitos existentes en la población. Quizá posiblemente exceptuando Ibiza ha sido la región que ha experimentado un salto en las formas de vida más brutal en un corto plazo. El boom turístico ha tenido en esto un auge y una importancia a capital. Se ha pasado del ruralismo y de la conducta de comunidades pequeñas a la conducta que de los hábitos propios de las ciudades y de la vida urbana. Junto con este profundo cambio de las costumbres habría que señalar también en las islas la falta o la existencia de grupos intermedios. Es decir, es un grupo que significan los ~~grupos~~ puntos de concentración y de aglutinación de una comunidad. Es una vida bastante anónima bastante dispersa. Y al mismo tiempo como problema social creo que se puede configurar así es que junto al ~~el~~ desarrollo del turismo no ha ido paralelo una serie de infraestructura que son vitales como servicios sociales, no solo del turismo sino de la propia vida urbana ~~que son vitales~~ la falta de planificación urbana, el monstruo ciudadano es frecuente. La falta de carreteras y la falta de ~~agua~~ agua, por citar algunos ejemplos de infraestructura. Es realmente tremendo que en pleno siglo XX ~~en~~ Las Palmas de Gran Canarias haya tenido el problema acuciante de agua que ha afectado también a la industria hotele-

ra grandes hoteles importantes nunca se había encontrado días sin agua. En el terreno cultural Canarias se configura como una región de no muy alto nivel cultural, más bien bajo con existencia de un núcleo importante analphabetos todavía y con una frustración universitaria en la provincia de Las Palmas que hay que señalarla así y que de alguna manera podría obviarse con una regionalización de la Universidad de La Laguna de Tenerife o con existencia de centros universitarios propios. Y quizá también en el terreno cultural indicar que Canarias como región hispana es una región bastante abierta, bastante universal acostumbrada a recibir pues a gentes de todas las razas y condiciones.

.- Realmente es más fácil señalar los problemas que indicar las soluciones. De todas maneras hoy se habla en Canarias de . En primero lugar, ante la coyuntura actual de crisis es una inyección financiera . La inyección financiera es realmente necesaria y se pide angustiosamente. La situación de muchas empresas es realmente muy lamentable en ese terreno también es importante la región como tal región . Canarias que fue dividida en dos provincias por Primo de Rivera está tomando poco a poco conciencia de que hay que ir a estructuras regionales a planes regionales, a situaciones regionales. Hace poco se ha hablado de un plan regional en las islas . Pero habría que ir a más a crear estructuras ^{regionales} administrativas ~~en las islas~~ con participación común en las tareas colectivas por parte de todos y indudablemente a una agilización administrativa y a una potenciación de las administraciones locales.
